



联合国
粮食及
农业组织

Food and Agriculture
Organization of the
United Nations

Organisation des Nations
Unies pour l'alimentation
et l'agriculture

Продовольственная и
сельскохозяйственная организация
Объединенных Наций

Organización de las
Naciones Unidas para la
Alimentación y la Agricultura

منظمة
الغذية والزراعة
للأمم المتحدة

ФИНАНСОВЫЙ КОМИТЕТ

Сто шестьдесят седьмая сессия

Рим, 29–31 мая 2017 года

**Политика раскрытия информации, содержащейся в надзорных
докладах**

ИСПРАВЛЕНИЯ

По существу содержания настоящего документа обращаться к:

**г-же Аните Хирш (Ms Anita Hirsch),
и.о. Генерального инспектора
Всемирной продовольственной программы
Тел.: +3906 6513 6301**

Для ознакомления с этим документом следует воспользоваться QR-кодом на этой странице; данная инициатива ФАО имеет целью минимизировать последствия её деятельности для окружающей среды и сделать информационную работу более экологичной. С другими документами можно ознакомиться на сайте www.fao.org



mt537

Distribution: General

Дата: 26 мая 2017 года

Оригинал: English

Пункт 6 повестки дня:

WFP/EB.A/2017/6-B/1/Согг.1

Ресурсы, финансовые и бюджетные вопросы

Для утверждения

С документами Исполнительного совета можно ознакомиться на веб-сайте ВПП (<http://executiveboard.wfp.org>).

Политика раскрытия информации, содержащейся в надзорных докладах

ИСПРАВЛЕНИЯ

В Проект решения были внесены изменения для того, чтобы отразить исключение пункта 4 в разделе "История вопроса" и пунктов 6, 7 и 8 в Приложении А. Данные пункты были исключены в связи с тем, что обновленная редакция данного документа должна включать только информацию, связанную с докладами о профилактических проверках на добросовестность.

Проект решения*

Совет утверждает изложенные в настоящем документе предлагаемые поправки к Политике раскрытия информации, содержащейся в надзорных докладах, которые вступают в силу с даты их утверждения, распространяя процедуру раскрытия информации, содержащейся в отчётах о расследованиях, утверждённую Советом на второй сессии 2012 года в документе "Политика раскрытия информации, содержащейся в надзорных докладах" (WFP/EB.2/2012/4-A/1), на доклады о профилактических проверках на добросовестность.

* Ниже приводится проект решения. Окончательное решение Исполнительного совета будет опубликовано в документе "Решения и рекомендации", который будет выпущен по окончании сессии.

Координатор:

Г-жа А. Хирш (Ms A. Hirsch),
и.о. Генерального инспектора
Тел.: 066513-6301

История вопроса

1. Совет утвердил "Политику в области раскрытия государствам-членам содержания докладов о внутренней ревизии"¹ в ноябре 2010 года, "Политику раскрытия информации, содержащейся в отчётах о расследованиях"² в июне 2011 года и "Политику раскрытия информации, содержащейся в надзорных докладах" в ноябре 2012 года³, что послужило консолидации политики раскрытия информации, содержащейся во всех докладах (т.е. о ревизии, инспекции и расследованиях).
2. Кроме того, в мае 2015 года Совет утвердил пересмотренную политику борьбы с мошенничеством и коррупцией⁴ (ПБМК), которой Канцелярия Генерального инспектора (OIG) уполномочена проводить профилактические проверки на добросовестность (ППД) по конкретным операционным вопросам, по которым существует риск мошенничества, коррупции, сговора или других неправомерных действий. Исходя из того, что доклады ППД не прописаны в вышеупомянутой политике раскрытия информации, Совет поручил Генеральному инспектору и руководству доработать политику раскрытия информации для отражения в ней докладов ППД.
3. Настоящим документом предлагается включить в общую политику раскрытия информации положения о раскрытии информации, содержащейся в докладах ППД.
4. ~~Кроме того, Секретариат предлагает чётче прописать административные процедуры, изложенные в пунктах 6–8 Приложения А, относительно получения запросов на раскрытие информации и обязательств получателей докладов по сохранению конфиденциальности. Некоторые аспекты этих процедур уже прописаны в политике, утверждённой в 2010 и 2011 годах.~~
- 5.4. Все предлагаемые в Приложении к настоящему документу изменения к "Политике раскрытия информации, содержащейся в надзорных докладах" (2012 год) выделены полужирным шрифтом с подчёркиванием.

¹ WFP/EB.2/2010/4-B/1/Rev.1

² Изложено в Приложении II к документу "Надзорный механизм и политика раскрытия информации" (WFP/EB.A/2011/5-C/1).

³ WFP/EB.2/2012/4-A/1

⁴ WFP/EB.A/2015/5-E/1

ПРИЛОЖЕНИЕ А

Политика раскрытия информации, содержащейся в надзорных докладах

1. ВПП подтверждает свою приверженность обеспечению открытости и подотчётности во всей своей деятельности и при принятии решений.
2. Доклады о внутренней ревизии и инспекционные доклады, опубликованные после 12 ноября 2012 года, будут размещаться на открытом веб-сайте через месяц после их представления Директору-исполнителю.
3. Постоянные представители, аккредитованные при расположенных в Риме учреждениях системы Организации Объединённых Наций, могут запрашивать доклады о расследованиях **и доклады о профилактических проверках на добросовестность**.
4. Генеральный инспектор уполномочен заключать официальные соглашения с представителями государств-членов и публичных международных организаций относительно обмена информацией, содержащейся в докладах о расследованиях **и докладах о профилактических проверках на добросовестность** на основе конфиденциальности и взаимности.
5. Постоянные представители и публичные международные организации обязаны обеспечить конфиденциальность любого полученного в соответствии с этой политикой доклада о расследованиях **и о профилактических проверках на добросовестность**.
- ~~6. Во всех случаях раскрытия информации, содержащейся в докладах о расследованиях и о профилактических проверках на добросовестность, делается заявление относительно обязательств постоянных представителей и публичных международных организаций обеспечить конфиденциальность любого полученного в соответствии с этой политикой доклада о расследованиях и о профилактических проверках на добросовестность. Запросы на предоставление доступа являются подтверждением того, что указанный доступ будет использован исключительно во внутренних целях.~~
- ~~7. Запросы того или иного Постоянного представителя относительно раскрытия информации, содержащейся в том или ином докладе, направляются Директору-исполнителю. В запросе следует указывать название запрашиваемого доклада, заявление о том, что Постоянный представитель будет соблюдать свои обязательства относительно обеспечения конфиденциальности этого доклада и гарантий того, что он будет использован исключительно во внутренних целях; запрос также был заверен подписью Постоянного представителя или его/её заместителя с указанием даты.~~
- ~~8. По получении запроса относительно раскрытия информации, содержащейся в докладе о расследованиях или о профилактических проверках на добросовестность, канцелярия Директора-исполнителя направляет его Генеральному инспектору для принятия решения.~~
- 9.6. Если раскрытие информации, содержащейся в том или ином докладе, будет сочтено неуместным по причинам, связанным с обеспечением конфиденциальности, или если такое раскрытие может создать угрозу для спокойствия и безопасности любого лица либо угрозу нарушения прав любого лица, тогда, на усмотрение Директора или Генерального инспектора и Директора Управления по надзору отдельные части доклада могут быть изъяты, либо в доступе к докладу может быть отказано.
- 10.7. Обоснования для изъятий из доклада или для отказа в его предоставлении должны размещаться на открытом веб-сайте или, при необходимости, доводиться до сведения соответствующего Постоянного представителя.
- 11.8. В случаях, если тот или иной доклад содержит выводы, касающиеся того или иного конкретного государства, Директор-исполнитель направляет один экземпляр доклада Постоянному представителю этого государства. Если этот Постоянный представитель

желает представить замечания по данному докладу в письменном виде, то эти замечания, если это уместно, должны размещаться на веб-сайте или направляться Постоянному представителю, направившему запрос относительно доклада. Эти замечания будут рассмотрены для обеспечения того, что они не содержат информации, которая считается слишком конфиденциальной, как это изложено в политике, и отдельные их элементы могут быть отредактированы или изъяты по усмотрению Генерального инспектора и директора Управления по надзору. Причины редактирования или изъятия элементов замечаний должны размещаться на открытом веб-сайте или, при необходимости, доводиться до сведения соответствующего Постоянного представителя.

- ~~12~~.9. Настоящая политика применяется в отношении докладов, опубликованных после их утверждения Советом.